

Українська Православна Церква в США

КАФЕДРАЛЬНИЙ СОБОР
СВ. КН. ВОЛОДИМИРА

Парма, Огайо



„Христос Воскрес із
мертвих, смертю смерть
подолав і тим, що в
гробах, життя дарував!”

КАФЕДРАЛЬНИЙ
БЮДЖЕТНИЙ

Предстоятель
Високопреосвященніший Архієпископ
† ДАНИІЛ

Випуск No 37, 26 травня, 2019 року Божого

**ХРИСТОС ВОСКРЕС!
ВОІСТИНУ ВОСКРЕС!**



Неділя, 26 травня, 2019

ЧИТАННЯ

АПОСТОЛ



ЄВАНГЕЛІЯ

Діяння 11:19-30

Іоана 4:5-42

Настоятель
о. Іван Наконечний
(440) 885-1509

Заступник Настоятеля
о. Михайло Гонтарук
(440) 886-1528

fr.michaelhontaruk@yahoo.com

Протодиякон
Ігор Махлай
(440) 582-1051

Голова Управи
Сергій Нагорний

1^т Заступник Голови
Джеоф Грінліф

2^т Заступник Голови
Михайло Наконечний

Фінансовий Секретар
Тамара Гост

Скарбник
Ганс Гарасімчук

Секретар
Алекс Пігудак

Менеджер Залу
Андрей Мураль
(440) 885-0468



Неділя про Самарянку



Розклад віттарних прислужників у неділю 2 червня:

Англомовна Божественна Літургія: Всі віттарні прислужники мають прислужувати.

Розклад провідників у неділю 2 червня:

Англомовна Божественна Літургія: 2-га група: п. Донна Комінко, п. Донна Тіман.

Календар подій на тиждень 26 травня, 2019

Неділя (сьогодні) - Молодший відділ УПЛ влаштовує каву і перекуску.

Понеділок - День Пам'яті.

- 7:30 р. Індивідуальні панахиди на Brooklyn Heights цвинтарі.

- 9:00 р. Загальна панахида біля центрального хреста.

Середа - 8:30 р. Молебен за здоров'я хворих парафіян.

Субота - 10:00 р. Подячний молебен з нагоди закінчення шкільного року

в Українській школі.

Неділя - 9:00 р. Одна двомовна Божественна Літургія.

- Після Літургії парафіяльний пікнік.

Хто бажає вітати когось з рідних друзів з Днем Народження, або з якимось ювілеєм, дуже Вас просимо дати знати священикам не пізніше понеділка. Дуже дякуємо.

Просимо повідомляти духовенство, що член Вашої родини є у лікарні. Тільки Парма Лікарня повідомляє нас коли хтось з парафіянів потрапляє до лікарні, тому що парафіянин зареєстрований як член парафії св. Володимира. Також, якщо хтось бажає, щоб їх відвідали вдома, то просимо бути в контакті з духовенством.



ЗАВЖДИ ПАМ'ЯТАЄМО ТА СКОРБИМО!

Сьогодні, 26 травня, була четверта річниця упокоєння в Господі, Пані Матки Анни Ганькевич. 55 років, вона відавала свою енергію, любов та відданість Богу і нашій парафії св. Володимира. Її відсутність відчуваємо всі, хто її знав та поважав.

Вічна їй Пам'ять!



ПОТРІБНО НОВИХ ВІВТАРНИХ ПРИСЛУЖНИКІВ. Батьки, якщо Ваш син на даний час не прислуговує у вівтарі, то будь ласка заохочуйте його стати вівтарним прислужником. Для більшої інформації звертайтеся до о. Івана, або до о. Михайла.

Наше Братство дає знати, що у офісі є стипендійні аплікації для дітей парафіян випускників середніх шкіл. Кінцева дата, коли можна подати аплікацію є 30 червня.

Наше Братство має аплікацію «Парафіянин, або Парафіянка Року 2018». Ця нагорода буде вручена особі чоловічої, або жіночої статті на парафіяльному храмовому святі у липні. Аплікації на цю нагороду можна взяти у церковному, або парафіяльному офісах. Тому закликаємо всіх взяти участь в цьому і подавайте кандидатури осіб, які активні у житті парафії, і беруть постійну участь у Божественних відправах. Кінцева дата подавання аплікації є 30 червня. Для більшої інформації звертайтеся до Голови Братства п. Сергія Нагорного.

У наступну неділю, 2 червня, ми будемо святкувати закінчення шкільного року. Просимо всіх батьків з дітьми отримати Святі Таїнства Сповіді та Причастя. У наступну неділю буде служитися одна двомовна Божественна Літургія в 9:00 годині ранку. Відразу після Літургії всіх запрошуємо на парафіяльний пікнік, який буде проходити у нашому парафіяльному залі. Також запросіть когось з своїх знайомих прийти на Службу Божу, а потім на пікнік. Хто може щось спекти, за що будемо сердечно вдячні. Для більшої інформації просимо звертатися до Марії Анни Шклярник.

ВІДМІТЬТЕ У СВОЄМУ КАЛЕНДАРІ!

Неділя, 2 червня – Закінчення шкільного року. 9:00 р. Одна двомовна Божественна Літургія.

Після Літургії парафіяльний пікнік у залі.

Понеділок – П'ятниця, 10 -14 червня – Літня Церковна Школа.

Неділя, 16 червня, П'ятидесятниця, Діти отримують Першу Святую Сповідь.

9:00 р. Одна двомовна Божественна Літургія.

Субота, 20 липня – Щорічний Парафіяльний Український Фестиваль.

Неділя, 28 липня – Храмова Свято! 95^{ти} річчя нашої парафії св. Володимира. Одна Божественна Літургія, яку очолить Митрополит Антоній і Архієпископ Даниїл. Після Літургії парафіяльний обід.

Так як в минулому, у День Пам'яті, взавтра, у понеділок, 27 травня, наше духовенство буде служити індивідуальні панахиди на Brooklyn Heights цвинтарі починаючи з 7:30 ранку, а загальна панахида буде служитися біля центрального хреста о 9:00 ранку. Після загальної панахиди будуть далі служитися індивідуальні панахиди на могилках і у мавзолеях. Прийдіть згадаймо разом у наших молитвах всіх померших рідних і парафіян.

У неділю 2 червня ми будемо вітати наших випускників з середніх шкіл та з коледжів. Батьки! Просимо Вас, щоб Ви повідомили о. Івана про те, що Ваша дитина закінчує навчання в школі, або у коледжі. Ми хочемо їх привітати та помістити їхні імена у майбутньому випуску бюлетня.

Танцювальна група «Каштан» та жіночий ансамбль «Зоря» запрошує всіх на їхній щорічний концерт, що проходить у неділю, 2 червня в 3:30 дня у Breen Center for the Performing Arts, 2008 West 30th Street & Lorain Avenue у Клівленді. Вони виступатимуть разом з ансамблем Гармонія. Вартість квитка \$20.00 за особу. Квитки можна придбати телефонуючи за номером телефону (216) 287-9166, або при дверях у день концерту. Запросіть когось із знайомих на цю прекрасну подію у нашій громаді.

Дякуємо нашій парафіяльній молоді – членам молодшого відділу УПЛ та Школі Українознавства ім Тараса Шевченка за участь у щорічному вшануванні пам'яті невинних Жертв Штучно Створеного Голодомору в Україні. Ми також дякуємо вчителям хто допоміг дітям у підготовці до цієї події.

Дякуємо нашому Братству за смачний сніданок минулої неділі, який вони влаштували після обох літургій.

БАТЬКИ: Просимо Вас взяти до уваги та відмітити у своєму календарі такі дати для молоді.

Таборування на Таборі Всіх Святих

14 червня – 17 червня програма св. Миколая (для молоді з обмеженими можливостями (вік 9-19))

26 червня – 6 липня Табір для дітей віком 9-13 років.

7 – 20 липня: Молодіжна Коференція віком 13-18 років.

28 липня – 1 серпня: Мама, Тато і Я (вік 4-8 років та їхніх батьків)

Парафіяльні стипендії є для кваліфікованих парафіян.

За аплікаціями звертайтеся до духовенства, або до парафіяльної канцелярії.

Жіночий центр ZOE проводить підготовку медичних працівників в обмеженому акушерському ультразвуковому дослідженні і потребує вагітних жінок, які готові бути учасниками цього навчання. В даний час датою сканування є четвер, 30 травня, з 9.00 р. до 12.00 дня. Ми також запитаємо Вас, якщо Ви, до сканування, бажаєте служити «клієнтом» Жіночого Центру ZOE, намагаючись допомогти нашим чудовим наставникам стати досвідченими в наданні допомоги жінкам у кризовому стані. Якщо так, то будь ласка, зателефонуйте або напишіть Сінді Джордж (330) 309-9491 або надішліть листа за адресою cindygeorge127@gmail.com. Нехай Бог спостерігає за вами і вашими малюками!

Сьогодні у неділю, 26 травня члени **Україно-Американських ветеранів 24 відділу** роздають маки перед Літургією. Цей щорічний проект збирає кошти для **Американських ветеранів у V. А. лікарні**. Просимо щедро підтримати цей проект.

12-ий та 138-ий відділи США, Огайо, запрошують Українську громаду Клівленду взяти участь у святкуванні Дня Батька. Святкування буде проходити у залі Греко-Католицької церкви св. Андрія, 16 червня, 2019 р. в 1:00 год. по полудні за адресою: 7700 Hoertz Rd. Parma, OH 44134. Для дорослих вартість квитка становить \$25.00, для дітей віком 6-14 років – \$10.00, а для дітей віком до 6-ти років – безкоштовно. Всі зібрані кошти будуть передані у фонд 12-го і 138-го відділів та використані для реалізації діючих програм для допомоги Україні.

Понеділок, 27 травня, День Пам'яті!

День Пам'яті було встановлено, щоб вшанувати всіх, хто віддав своє життя за наш народ і ми могли вільно жити та пам'ятати, якою ціною була здобута свобода. Даваймо всі разом подякуймо всім сміливим чоловікам і жінкам, які відали свої життя, щоб ми могли насолоджуватися тією свободою.



Також згадаймо тих чоловіків і жінок, які на даний час служать в армії по цілому світі. Нехай Господь благословить і захистить їх та їхні родини.

НЕХАЙ БОГ БЛАГОСЛОВИТЬ АМЕРИКУ!



**У цей День Пам'яті, даваймо
хвилиною мовчання з молитвою
згадаємо тисячі Американських
солдатів які жертвували собою,
для того, щоб ми насолоджувались волею.**



**Не забуваймо тих сміливих чоловіків з нашої парафії,
які віддали своє життя на захист свободи.**

Друга Світова Війна:

Іван Лезан

Михайло Кост

Микола Молодець

Петро Небеш

Корейська Війна:

Йосип Крупа

«Зі Святими упокой, Господи, душі рабів Твоїх»

Вічная Пам'ять!

Ми потребуємо Вашу співпрацю!

Було взято до уваги, що коли ми йдемо з церкви після цілування хреста, часом люди не обережно ставляться до ПРОСФОРИ – Жертвоприношеного Хліба – що вівтрні прислужники роздають. Крихти його падають на килимок. Це є Святий Хліб, над яким читалися молитви і в ніякому разі його не можна кидати на землю, або у сміття. І взагалі до будь якого хліба треба ставитися з повагою та з Страхом Божим. Тому, дуже всіх просимо брати Хліб Святий з обережністю, щоб нічого не падало на землю, а якщо то сталося то відразу просимо підняти.

**Будь ласка пам'ятайте нашу Свято-Володимирську парафію у Вашому Останньому Заповіті. Зробіть так, щоб
Ваша любов до нашої парафії постійно продовжувалась.**

**Христос Воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим,
що в гробах життя дарував!**

Готується до друку ілюстрований довідник
**„Цвинтар Церкви св. Андрія Первозваного
у Савт-Бавнд-Бруку, Нью-Джерзі“**

Консисторія Української Православної Церкви США готує у львівському видавництві „Свічадо“ перший випуск ілюстрованого довідника „Цвинтар Церкви св. Андрія Первозваного у Савт-Бавнд-Бруку, Нью-Джерзі“.

У книзі обсягом 500 сторінок подано відомості про похованих на цвинтарі відомих державних, громадських та церковних діячів, просвітителів і мистців, є також перелік усіх похованих.

Книгу можна передплатити за 50 дол., виславши до Консисторії чек з позначкою Cemetery на адресу:

Ukrainian Orthodox Church of the USA,
P. O. Box 495,
South Bound Brook, NJ 08880

